

marché sont toutes disposées à récompenser l'entreprise privée et à encourager l'investissement. Par conséquent, bien que la région du Pacifique nous fournisse un cadre à l'intérieur duquel nous pouvons développer nos intérêts économiques réciproques - ce cadre n'est pas, et ne deviendra jamais un obstacle au plein développement de liens économiques avec d'autres pays.

Le Canada se réjouit du remarquable succès obtenu par les nations de l'ASEAN dans la création d'un sentiment d'appartenance commune et de complémentarité culturelle. Vos réalisations à cet égard ont permis à l'ASEAN de devenir un bastion de stabilité, de progrès et de liberté en Asie du Sud-Est. L'ASEAN représente un indéniable succès politique s'appuyant en large part sur une tradition de consultation entre ses membres. Nous avons été tout particulièrement heureux que Brunei, un pays membre du Commonwealth, devienne plus tôt cette année le sixième membre de l'ASEAN.

Nous reconnaissons tous que nos objectifs économiques et commerciaux ne peuvent être poursuivis sans tenir compte d'autres réalités. Le Canada reconnaît que la stabilité politique et le progrès social sont les fondements sur lesquels les pays de l'ASEAN doivent bâtir leur développement économique.

Le Canada, comme vous le savez, a toujours appuyé les demandes de l'ASEAN exigeant le retrait des troupes vietnamiennes du Cambodge. L'ASEAN maintient habilement sa position depuis un an, et le Vietnam a toujours pour défi de faire preuve d'une certaine souplesse véritable. Les conditions au Vietnam et au Cambodge ont forcé des milliers de gens à fuir ces pays - et le Canada a maintenu sa politique qui consiste à accepter un nombre substantiel de réfugiés de l'Asie du Sud-Est. Nous continuons également à fournir une aide aux réfugiés qui se trouvent en Thaïlande et dans la région frontalière thaïlandaise. Je peux même vous informer que j'ai décidé d'approuver l'octroi de 2 millions de dollars aux programmes pour les réfugiés en Thaïlande. À la suite d'une demande du Premier ministre de la Thaïlande, le Canada a accepté de fournir une aide non militaire - faible certes, mais symboliquement importante - aux éléments non-communistes du gouvernement de coalition.

Le programme canadien d'aide au développement de la région donne un aspect concret à notre appui de l'ASEAN. Ce programme et les autres formes de coopération ASEAN/Canada feront l'objet d'une étude et de consultations approfondies lors de la prochaine rencontre du comité mixte de coopération Canada/ASEAN, qui doit se tenir à Manille à la fin de septembre. Comme vous le savez, le Canada a répondu à une demande de l'ASEAN en faisant connaître vos préoccupations lors du Sommet économique de Londres. Ces préoccupations touchaient notamment la nécessité d'un système commercial plus libéral, l'essoufflement des négociations sur les produits de base au sein de la CNUCED, ainsi que le problème de l'endettement.

Monsieur le Président, les mécanismes d'appui d'une plus grande coopération entre le Canada et l'Asie du Sud-Est continuent de se développer rapidement. La compréhension et la coopération ont été améliorées par la conférence "Ouverture le Pacifique" et par les réunions de la Commission économique du bassin du Pacifique. L'an dernier, M. MacEachen vous parlait de l'intention